



Distr.
LIMITED

FCCC/SBSTA/2007/L.20/Add.1
11 December 2007

ARABIC
Original: ENGLISH

الاتفاقية الإطارية بشأن تغير المناخ



الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية
الدورة السابعة والعشرون
بالي، ٣-١١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٧

البند ٧ من جدول الأعمال
التقرير التقييمي الرابع المقدم من الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ

التقرير التقييمي الرابع المقدم من الفريق الحكومي
الدولي المعني بتغير المناخ

مشروع استنتاجات مقترح من الرئيس

إضافة

توصية الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية

قررت الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية، في دورتها السابعة والعشرين، أن توصي مؤتمر الأطراف باعتماد مشروع المقرر التالي في دورته الثالثة عشرة:

مشروع المقرر -/م-أ-١٣

التقرير التقييمي الرابع المقدم من الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ

إن مؤتمر الأطراف،

إذ يعيد تأكيد الفقرات ٣ و ٤ و ٥ من المقرر ٢٥/م-أ-٧،

وقد نظرت في التوصيات التي قدمتها الهيئة الفرعية للمشورة العلمية والتكنولوجية في دورتها السابعة والعشرين^(١)،

(١) مشروع الاستنتاجات المقرر اعتماده في إطار البند ٥ من جدول أعمال مؤتمر الأطراف.

- ١- يرحب بالتقرير التقييمي الرابع المقدم من الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ؛
- ٢- يعبر عن تقديره وامتنانه لكل الذين شاركوا في إعداد التقرير التقييمي الرابع المقدم من الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ لما قاموا به من عمل ممتاز؛
- ٣- يسلم بأن التقرير التقييمي الرابع يمثل التقييم الأكثر شمولاً وحجيةً لتغير المناخ حتى الآن إذ يوفر منظوراً علمياً وتقنياً واجتماعياً - اقتصادياً متكاملًا بشأن القضايا ذات الصلة؛
- ٤- يبحث الأطراف في الاتفاقية على الاستخدام الكامل للمعلومات المتضمنة في التقرير التقييمي الرابع كما يدعو الأطراف في بروتوكول كيوتو إلى القيام بالأمر ذاته في المناقشات التي تجريها في إطار جميع بنود جدول الأعمال ذات الصلة بالاتفاقية وبروتوكول كيوتو، بما في ذلك توفير أساس للمفاوضات المتعلقة بالإجراءات الواجب اتخاذها مستقبلاً في مجال تغير المناخ؛
- ٥- يشجع كذلك الأطراف على الاستفادة، حسب الاقتضاء، من المعلومات الواردة في التقرير التقييمي الرابع في وضع سياساتها الوطنية المتعلقة بتغير المناخ؛
- ٦- يدعو الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ إلى الاستمرار في تزويد الأطراف بمعلومات مناسبة التوقيت بشأن أحدث الجوانب العلمية والتقنية والاجتماعية - الاقتصادية لتغير المناخ، بما في ذلك التخفيف من آثاره والتكيف معه؛
- ٧- يبحث الأطراف، التي في إمكانها ذلك، على مواصلة تقديم مساهماتها إلى صندوق الفريق الحكومي الدولي المعني بتغير المناخ.

- - - - -